того, чтобы побудить португальское правительство выполнять обязательства, возложенные на него положениями главы XI Устава Организации Объединенных Наций и резолюциями Генеральной Ассамблеи по вопросу о территориях под его управлением;

- 7. настоятельно просит все государства немедленно прекратить оказание португальскому правительству всякой помощи, дающей ему возможность продолжать проведение репрессивных мер против народов территорий под португальским управлением, и принять с этой целью все необходимые меры, для того чтобы прекратить продажу и поставку оружия и военного оборудования португальскому правительству;
- 8. предлагает Совету Безопасности, в случае если португальское правительство откажется вынолнить настоящую резолюцию и предыдущие резолюции Генеральной Ассамблеи по этому вопросу, принять все падлежащие меры, чтобы заставить Португалию выполнять обязательства, возложенные на нее как на члена Организации Объединенных Наций.

1194-е пленарное заседание, 14 декабря 1962 года

1808 (XVII). Специальная программа обучения для территорий под португальским управлением

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Специального комитета по территориям под португальским управлением ⁶, в частности главы IV-VII второй части и главу III третьей части этого доклада,

заслушав заявления нетиционеров,

принимая во внимание недостаточность социальных возможностей и возможностей получения образования в территориях под португальским управлением,

имея в виду, что система образования в этих территориях должна иметь своей целью ознакомление жителей с использованием имеющихся средств экономического, социального и политического прогресса и их подготовку к использованию этих средств,

принимая во внимание, что одна из священных обязанностей Организации Объединенных Наций заключается в том, чтобы содействовать

- а) повышению жизненного уровня и полной занятости населении и создания условий, способствующих экономическому и социальному прогрессу и развитию,
- b) разрешению международных проблем в области экономической, социальной и здравоохранения и других связанных с ними проблем, а также международному сотрудничеству в области культуры и образования,

принимал во внимание, что Организация Объединенных Наций, выполняя свой долг согласно статье 55 Устава, создала аппарат для оказания экономической, социальной и технической помощи и что значительная помощь была оказана народам менее развитых стран, в том числе народам колониальных территорий,

принимая во внимание необходимость распространения такой помощи на несамоуправляющиеся территории под португальским управлением с целью создания в этих территориях кадров из коренного населения для будущего управления их независимыми странами,

признавая, что коренное население территорий под португальским управлением, которые с основанием могут считаться слаборазвитыми в экономическом отношении странами, имеет законное право извлекать пользу из программ технического сотрудничества Организации Объединенных Наций,

признавая далее, что Организация Объединенных Наций несет ответственность по отношению к населению несамоуправляющихся территорий,

признавая, что:

- а) должна быть немедленно разработана специальная интенсивная программа стипендий для обучения возможно большего числа коренных жителей территорий под португальским управлением выполнению функций и задач управления, а также для подготовки их в области экономики, права, гигиены и сапитарии, а в случае надобности и в других областях,
- b) государствам-членам Организации следует, кроме того, предложить предоставлять стипендии учащимся из территорий под португальским управлением для обучения за границей,
- 1. постановляет ввести такую специальную программу обучения для территорий под португальским управлением, включая техническую подготовку и подготовку руководителей и учителей;
- 2. предлагает Генеральному Секретарю, при введении указанной специальной программы обучения для коренного населения этих территорий, возможно более подно использовать существующие программы техпического сотрудничества Органивации Объединенных Наций — в особенности Расширенную программу технической номощи и Специальный фонд для возможно большего сокращения расходов по обыкновенному бюджету -- и, в частности, предоставить тем коренным жителям территорий, которые временно проживают или будут времение жить в различных странах и территориях вне пределов территорий под португальским управлением, возможность, с согласия и при участии правительств принявших их стран, извлечь пользу из таких программ;
- 3. просит специализированные учреждения сотрудничать в разработке и проведении в жизнь указанной выше специальной программы обучения, предлагая оказать все возможное содействие и обеспечить те возможности и средства, которые они в состоянии предоставить;

- 4. просит государства, состоящие членами Организации, предоставить для учащихся из территорий под португальским управлением, непосредственно или через посредство добровольных организаций, стипендии, покрывающие все расходы, связанные как с завершением среднего образования, так и с получением высшего образования различного типа;
- 5. просит государства, состоящие членами Организации, университеты которых пользуются административной автономией, разрешить установление непосредственной связи между Генеральным Секретарем и главами этих университетов в целях предоставления предусматриваемых в настоящей резолюции стипендий;
- 6. просит государства, состоящие членами Организации, сообщать Генеральному Секретарю о всех предлагаемых стипендиях, а также о всех случаях предоставления и использования этих стипендий;
- 7. предлагает Генеральному Секретарю создать соответствующий аппарат для рассмотрения заявлений, поступающих из территорий под португальским управлением от лиц, желающих получить образование и профессиональную подготовку впе пределов этих территорий;
- 8. просит государства, состоящие членами Организации, облегчать выезд из территорий под португальским управлением учащихся, желающих воспользоваться такими возможностями получения образования;
- 9. предлагает Генеральному Секретарю представить по этому вопросу доклад Генеральной Ассамблее на ее восемнадцатой сессии;
- 10. просим правительство Португалии сотрудничать в выполнении настоящей резолюции.

1194-е пленарное заседание, 14 декабря 1962 года

1809 (XVII). Специальный комитет по территориям под португальским управлением

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 1699 (XVI) от 19 декабря 1961 г., в которой она постановила образовать Специальный комитет для рассмотрения в срочном порядке, на основании постановлений главы XI Устава Организации Объединенных Наций и соответствующих резолюций Геперальной Ассамблеи, той информации, которая имеется относительно территорий под португальским управлением, и для представления своих замечаний, заключений и рекомендаций на рассмотрение Ассамблеи и любого другого органа, который Ассамблея может учредить для оказания ей содействия в проведении в жизнь ее резолюции 1514 (XV) от 14 декабря 1960 г. о предоставлении независимости колониальным странам и народам,

принимая во внимание, что в своей резолюции 1807 (XVII) от 14 декабря 1962 г. Ассамблен предложила Специальному комитету по вопросу

- о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам в первую очередь заняться изучением положения в территориях под португальским управлением,
- 1. постановляет распустить Специальный комитет по территориям под португальским управлением;
- 2. выражает свою благодарность Специальному комитету за приложенные им усилия и за его ценное содействие осуществлению целей Организации Объединенных Наций, изложенных в главе XI Устава и в резолюции 1514 (XV);
- 3. поручает Генеральному Секретарю препроводить доклад Специального комитета в вместе с протоколами Четвертого комитета по этому вопросу з правительству Португалии, Экономическому и Социальному Совету, Экономической комиссии для Африки, Экономической комиссии для Авии и Дальнего Востока и заинтересованным специализированным учреждениям, в том числе Международной организации труда.

1194-е пленарное заседание, 14 декабря 1962 года

1846 (XVII). Доклад Комитета по информации о несамоуправляющихся территориях

Генеральная Ассамблея,

исходя из того, что резолюцией 1700 (XVI) от 19 декабря 1961 г. она постановила, что Комитет по информации о несамоуправляющихся территориях должен рассматривать информацию о политических условиях и государственном управлении, передаваемую членами Организации, управляющими территориями, а также информацию, относящуюся к специальным областям деятельности,

исходя далее из того, что этому Комитету было поручено заняться усиленным изучением политических, экономических и социальных условий и условий в области образования и проблем, существующих в территориях, расположенных в одном и том же районе, за исключением тех случаев, когда обстоятельства требуют индивидуального подхода.

принимая во внимание, что резолюцией 1654 (XVI) от 27 ноября 1961 г. она создала Специальный комитет по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам,

получия доклад Комитета по информации о несамоуправляющихся территориях, составленный в 1962 году ⁸,

1. принимает к сведению доклад Комитета по информации о несамоуправляющихся территориях о работе его тринадцатой сессии;

⁷ Там же, семнадцатая сессия, Четвертый комитст, заседания 1390–1408, 1415–1421.

⁸ Там же, семпидцатая сессия, Дополнение № 15 (A/5215).